

Hálvtannaðhundrað ung svimja um kapp

Í kvöld og allan dagin í morgin verður stór svimjikapping í Fugla-firði. Hetta er árliga FS-Stevnan, sum er í bólkunum 1, 2 og 3 fyri børn í aldrinum upp til 12 ár. Einir hálvtannaðhundrað svimjarar úr átta feløgum eru við í kappingini, sum byrjar í kvöld klokkan 20.

Serliga fróast fyrirreik-

ararnir um, at felagið Reki úr Leirvík, sum ikki hevur verið við í kappingum í mong ár, nú eru komið við aftur.

Hini feløgin, sum eru við, eru Ægir, Flot, Skeggjar, Tvørorar Svímjifelag, Vágs Svímjifelag, Havnar Svímjifelag og Fugla-fjarðar Svímjifelag

Dómarar fáa altjóða avbjóðing

FÓTBÓLTUR

Hilmar Jan Hansen

Støðugt er boð eftir føroysku fót bóltsdómar-unum, tá altjóða dystir skulu dómast í ymsu europeisku kappingunum, og mikudagin skulu fyra teirra avgreiða eina uppgávu í EM-undan-kappingini fyri U21-lið.

Tá skal Lassin Isaksen døma dyst í Volgograd millum Russland og Albania, og linjudómarar hjá honum verða Jón Kári Frederiksen og Jens Albert Simonsen. Birgir Sondum verður við sum fjórðidómari.

Teir fyra fara úr Føroyum mánadagin og koma aftur hósdagin.

Todi spældi á eykaliðnum



FÓTBÓLTUR

Hilmar Jan Hansen

Meðan fyrrverandi lið-felagarnir hjá Toda Jónsson á landsliðnum fyrrireika seg til dyst móti Litava í morgin og móti týsku varaheims-meistarunum mikukvöldi, spældi Todi í fyrrakvöldið á eykaliðnum hjá FCK.

Todi, sum ikki var við, tá FCK um vikuskiftið vann 2-1 á Silkeborg og staðfesti sína oddastøðu í bestu deildini, spældi eykaliðsdyst móti Køge.

FCK vann dystin 5-2, og Todi javnaði til 2-2 níggu minuttir fyri

hálvleikssteðgin, umframt at hann legði upp til onkur av hinum málunum.

At føroyski FCK-framherjin er at siggja á eykaliðnum, heldur enn superliguliðnum, kann tykjast sum eitt úrslit av tí vanliga trýstinum, ið verður lagt á Toda, so hann skal skriva undir nýggjan sáttmála við felagið.

Ikki er óvanligt, at spælarnir verða »revs-aðir« við plássí á næstbesta liðnum, tá feløgin royna at mykja støðuna undan avgerandi samráðingum við spælarnar.

Hoyvíkshøllin fær nýtt tak



Undan loftinum í spildurnýggju Hoyvíkshøllini lekur, tá tað regnar av ávisum ættum, men nú skal nýtt tak leggjast á fyri kanska eina millión

HONDBÓLTUR

Hilmar Jan Hansen

Nýggja ítróttarhøllin í Hoyvík, sum er heimavøllur hjá bæði H71 og KÍF í hondbóltskappingini í vetur, skal longu nú fáa eina umfatandi umvæling.

Hóast høllin stendur í einum 15 milliónum krónum, er tikið so mikið ótætt, at kemur regn av ávisum ættum, dryppar niður undan loftinum.

- Vit harmast um, at tikið skal vera so illa frágingið ella vánaligt, at tað lekur.

Og tá eitt nú bara gólvið í høllini kostar fleiri milliónir, kunnu vit ikki lata hetta um okkum ganga, sigur Heðin Mortensen, formaður í byggingevndini og formaður í mentamála-nevndini hjá Tórshavnar býráð.

- Hetta hevur verið greitt í eina tíð, men vit vildu hava høllina lídna, so hon kundi takast í brúk. Tó kunnu vit ikki liva við, at tað lekur inni í høllini, so okkurt verður nú gjørt við tikið. Og her má berast skjótt at.

Heðin Mortensen nevnr, at tann mest upplagdi móguleikin helst er, at nýtt tak verður lagt oman yvir verandi tak.

- Eg vildi mett, at hetta kostar millum 800.000 og eina millión krónur, men tað má býráðið so bara leggja út, til vit annars hava fingið avgreitt, hvør skal ábyrgdast fyri, at tikið ikki er í lagi, sigur hann.

- Metingarfólk hava verið og kannað tikið, og nú biða vit so eftir einari frágreiðing. Men arbeiðið má byrja sum skjótast, so høllin ikki

fær skaða. Um tað bara er turt í veðrinum, skuldi borði til at fingið gjørt arbeiðið eftir ikki so langari tíð.

Enn hevur ikki áarføri verið, so tað ótætta tikið veruliga er sloppið at standa sína roynd undir dysti, men sunnudagin dryppaði so mikið undan loftinum, at gólvið bleiv turkað í øðrum endanum, meðan álop var í hinum endanum...

Steypakappingarnar hjá dreingjum og smágentum avgreiddar í morgin

FÓTBÓLTUR

Hilmar Jan Hansen

Nú fót bóltssárið er farið at halla, verða alsamt fleiri av steypakappingunum hjá teimum yngru avgreiddar. Í morgin eru soleiðis kappingarnar hjá bæði dreingjum og smágentum.

Kappingin hjá dreingjum, sum upprunaliga skuldi vera í Vágum, er flutt til høvuðsstaðarøkið og verður spæld í Havn og á Argjum.

Níggu lið eru við, og eru tey koyrd í trýggjar innleiðandi bólkur. Í bólki A spæla B36, KÍ og B68 á ovara vølli í Gundadali, í bólki B spæla VB, B71 og TB á Argjum, og í bólki C spæla HB, NSÍ og ÍF á niðara vølli í Gundadali.

Lagt verður til brots trimum støðunum, og hvør dystur er tvær ferðir eitt korter.

Vinnararnir úr hvørjum bólki koma so í ein finalubólk, sum verður avgreiddur á Argjum. Hin steypakappingin, sum er tann hjá smágentum, skuldi upprunaliga vera í Vági og Sumba fyri einari viku síðani, men hon verður nú í staðin spæld í morgin í Runavík og á Toftum.

spæla KÍ, ÍF, B68 og B71 á Toftum.

Vinnararnir í bólkunum spæla finalu og tey bæði næstfremstu liðini spæla um bronsu. Teir báðir dystirnir verða spældir í Runavík.

UTTAN ÚR HEIMI

Saddam skal fyri ein krígsbrotsmannadómstól

USA vil hava irakska forsetan Saddam Hussein drignan fyri ein krígsbrotsmanna-dómstól

IRAK-KREPPAN

Árni Joensen

Amerikanski embætismenn siga, at irakski forsetin skal hava somu viðferð sum fyrrverandi jugoslaviski forsetin, Slobodan Milosevic.

Seinastu tíðina hava fleiri spurt, hvat amerikanska stjórnin ætlar at gera við Saddam Hussein, eydnast tað at fáa fátur á honum undir einum møguligum álopi á Irak. Hvørki George W. Bush, forseti ella næstu menn hansara hava viljað svarað spurninginum, men nú verður sagt, at embæt-



Saddam Hussein. Amerikanarar vilja hava hann fyri ein krígsbrotsmannadómstól eins og Slobodan Milosevic

Mynd: Reuters

ismenn í Hvítu Húsunum eru komnir til ta niður-støðu, at hann skal fyri ein krígsbrotsmannadómstól.

- Hann fær somu viðferð sum Sloba, sigur ein embætismaður í Hvítu Húsunum.

Í krígsbrotsmannadómstólinum í Haag er Slobodan Milosevic ákærður fyri fólkamorð og brotsverk imóti mannaættini, og sambært embætismanninum er ætlanin at reisa somu ákærúr imóti irakska leiðaranum.

Talsmaðurin hjá Hvítu Húsunum, Ari Fleischer, sigur, at verður Saddam Hussein drigin fyri rættin, verður tað altjóða samfelagið og ikki bara USA, sum skal ákæra hann. Sambært Fleischer skal ein serligur dómstólur skipast til endamálið.

Danir eiga at kunna atkvøða Danmark út úr ES

Skulu donsku veljararnir á fólkaatkvøðu um eina ES-grundlóg, eiga veljararnir samstundis at fáa høvi til at atkvøða um at taka Danmark burtur úr samveldinum, sigur Pia Kjærsgaard.

Tað heldur formaðurin í Danska Fólkaflokkinum, Pia Kjærsgaard.

- Skulu teir donsku veljararnir eina ferð í tíðini taka støðu til at sleppa teimum fyrivarnum, sum

Danmark hevur, og um eina nýggja ES-grundlóg, eiga teir eisini at fáa høvi til at atkvøða fyri at taka Danmark burtur úr samveldinum, sigur Pia Kjærsgaard.

Danski Fólkaflokkurin fer at halda landsfund um vikuskiftið, og hildið verður, at ES verður høvuðs-evnið á fundinum. Serliga spurningurin um at geva londunum í Eysturevropa

limaskap hevur áhuga hjá flokkinum. Danski Fólka-flokkurin krevur reglur, sum skulu avmarka møguleikarnar hjá fólki í Eysturevropa at leita sær inn á arbeiðsmarknaðin í teimum vesturevropsku londunum.

- Mær tykir, at Anders Fogh Rasmussen, forsætisráðharri kennir seg tvungnan til at vera vinarligur, nú hann er ES-formaður. Men

hann skal taka annað skinn um bak, tí vit kunnu koma í ta støðu, at eysturevropskiskir arbeiðsmenn í hópatali fara at floyma inn yvir danska arbeiðsmarknaðin, og tað fer uttan iva at ávirka arbeiðs- og lønarviðurskiftini hjá teimum donsku løntakarunum tann skeiva vegin, sigur Pia Kjærsgaard.

Avstralia stúrir fyri al-Qaeda

Avstralsku myndugleikarnir siga seg hava illgruna um, at ein yvirgangsbólkur hjá felagsskapinum al-Qaeda er í landinum, og at bólkurin bert biðar eftir boðum um at fremja eina at-sókn.

Yvirgangsserfrøðingurin Rohan Gunaratna segði í avstralska útvarpinum í gjár, at tá hann herfyri avhoyrði tveir limir í al-Qaeda, sum sita fongslaðir í

Avstralia, høvdu hesir greitt frá, at ein bólkur hjá felagsskapinum er í Avstralia. Gunaratna heldur, at tveir ella trýggir limir í al-Qaeda ganga leysir onkunstaðni í landinum.

Avstralski forsætisráðharrin, John Howard, segði í gjár, at stjórnin í Canberra hevur ongarpplýsingar, sum benda á, at vandi er fyri yvirgangssátóknum.

Eiga at fáa grundlóg

ES eigur at fáa eina rættiliga grundlóg nú, heldur formaðurin í ES-nevndini, italíumaðurin Romano Prodi. Orðini fullu, stutt eftir at hann hevði kunngjørt, hvørji lond fáa limaskap í samveldinum í 2004.

Romano Prodi heldur, at tað er áráðið og framskygdu politiskum dirvi fyri at takka, at tað fyrr so sundurbýtta Evropa verður sameinað. Men hendan gongdin krevur eisini, at ES visir dirvi og framskygni, sig-

ur hann. ES-nevndarformaðurin er av teirri áskoðan, at skal tað nýggja ES festa røtur og búnast, er neyðugt at broyta verandi skipan og bygnað.

Romano Prodi sigur, at grundlógin skal tryggja rættindini hjá borgarunum og lutin hjá teimum einstøku limalondunum. Hon skal eisini varðveita ta fjølbroyttu mentanina í limalondunum og styrkja samhaldsfestið.

Slapp ikki leysur

Mark David Chapman, sum myrði John Lennon fyri 22 árum síðani, sleppur ikki úr Attica-fongslinum.

Tann 47 ára gamli Chapman hevði biðið myndugleikarnar um grið, og hann royndi at sannføra teir um, at hann nú kendi seg sum ein lóglýdnan borgara, og at hann hevur ikki sálárligar trupulleikar longur. Men umsókn hansara um grið varð havnað.

Myndugleikarnir siga kortini, at hann kann søkja aftur um tvey ár.

Hetta er aðru ferð, at Mark David Chapman, sum nú er 47 ára gamal, hevur biðið um at sleppa

úr fongslinum. Fyrru ferð varð umsóknin havnað, tí einkjan eftir John Lennon, Yoko Ono, gjørdi vart við, at hon fór ikki at kenna seg tryggja, varð Chapman latin leysur. Hesaferð svaraðu myndugleikarnir, at tað hevði verið skeivt at lata hann leysan, tá hugsað verður um ta álvarssomu brotsgerðina, sum hann varð dómður fyri.

Mark David Chapman varð dómður livlangt fongsul, eftir at hann hevði skotið John Lennon uttan fyri bústað hansara í New York.

Tað var í einari samrøðu við portugisiska blaðið

